

## T'EN FUES (Te fuiste, te ne andasti)

no b'ha parola més triste que aquela que muere n'a boca e no se siente  
ni mirada més amortada que aquela que se refleixa n'os propios uellos  
sinse dizir cosa has dezidiu d'ir-te-ne  
e aquí me quedo mirando-me o zielo cuan chiran as uembras sentido que m'esclafa lo  
tiempo

Vera 17 de noviembre de 2018, 20 horas. Áñchel Conte

Foto: Se fa de nueis sobre E Salar, Vera, 22 / 12 / 2012

.....  
no hay palabra más triste que aquella que muere en la boca y no se oye  
ni mirada más apagada que aquella que se refleja en los propios ojos  
sin decir nada has decidido irte  
y aquí me quedo mirando el cielo al caer la noche sintiendo que me aplasta el tiempo

.....  
non c'è parola più triste di quella che muore in bocca e non può essere ascoltata  
né sguardo più spento di quello che si riflette nei propri occhi  
senza dire nulla hai deciso di andartene  
e qui rimango guardando il cielo quando cala la notte sentendo che il tempo mi  
schiaccia

